



ISO/TC 37/SC 4

List of Experts

Group	Experts	Affiliation	E-mail address
WG 1	Laurent Romary		<u>romary@loria.fr</u>
	Jean-Michel Borde	France	<u>Jean-michel.borde@wanadoo.fr</u>
	Key-Sun Choi		<u>kschoi@cs.kaist.ac.kr</u>
	Klaus-Dirk Schmitz	Germany (DIN) +49-221 8275-3272	<u>klaus.schmitz@fh-koeln.de</u>
	Nancy Ide	Computer Science Dept. Vassar College, Box 520, 124 Raymond Avenue Poughkeepsie, New York, 12604-0520 USA Tel: 845 437-5988 Fax: 845 437-7498	<u>ide@cs.vassar.edu</u>
	Peter Wittenburg	Max Planck-Institute for Psycholinguistics Nijmegen, the Netherlands	<u>Peter.Wittenburg@mpi.nl</u>
	Manfred Pinkal	+49-681-302-4343	<u>pinkal@coli.uni-sb.de</u>
	Thorsten Trippel	Universität Bielefeld Fakultät für Linguistik und Literaturwissenschaft Postfach 10 01 31 33501 Bielefeld Germany Telephone: +49 521 106-3519 Telefax: +49 521 106-6008	<u>ttripel@spectrum.uni-bielefeld.de</u>
	Kunio Matsui	Fujitsu Lab. Ltd. 1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara- ku, Kawasaki, 211-8588 Japan Tel: +81-44-754-2671 Fax: +81-44-754-2570	<u>Matsui.Kunio@jp.Fujitsu.com</u>
	Maria Cecilia Plested	0057-4-2105783	<u>plested@quimbaya.udea.edu.co</u>
	Helena Palm	+46 8 446 6603	<u>hpa@tnc.se</u>
	Riana Johnson	SABS +27 12 428 6759	<u>johnsonr@sabs.co.za</u>
	Ye Sheng	China	<u>Yesh@cnis.gov.cn</u>
	Cheng Yonghong	China	<u>chengyh@cnis.gov.cn</u>
	François Blais	University of Ottawa, Canada	<u>fblais@uottawa.ca</u>
	Binke Fiedler	DaimlerChrysler AG	<u>binke.fiedler@daimlerchrysler.com</u>
Sue Ellen Wright	UAS +1 330 673 0043	<u>swright@kent.edu</u>	
M. A. Thierry Declerck	Language Technology Lab Stuhlsatzenhausweg 3 66123 Saarbrücken Germany Telephone: +49 681 302-5358 Telefax: +49 681 302-5338	<u>declerck@dfki.de</u>	

Kiyong Lee	College of Liberal Arts, Korea University, Seoul, 136-701 Korea Tel: +82-2-3290-2171	klee@korea.ac.kr
Lee Gillam	Uni. Of Surrey, School of Electronics, Computing & Mathematics, Guildford, GU2 7XH, UK Tel: +44 (0) 1483 689633 Fax: +44 (0) 1483 686051	L.Gillam@surrey.ac.uk
Koiti Hasida	Cyber Assist Research Center National Institute of Advanced Industrial Science and Technology 2-41-6 Aomi, Koto-ku Tokyo 135-0064 Japan Tel: +81-3-3599-8213 Fax: +81-3-5530-2067	Hasida.k@aist.go.jp
Eric de la Clergerie	INRIA Domaine de Voluceau –BP 105 Rocquencourt- 78153 Le Chesnay cedex France	eric.de_la_clergerie@inria.fr
CHOE, Jae-Woong	Korea University, South Korea	jchoe@korea.ac.kr
RYU, Byong-Rae	Chungnam Nat. Uni., South Korea	ryu@cnu.ac.kr
Mr. D. Broeder	Max Planck Institut Für Psycholinguistik Wundtlaan 1 6525 XD Nijmegen Telephone +31 (0)24-3521911 Telefax +31 (0)24-3521213	<u>daan.broeder@mpi.nl</u>
Mr. H. van den Heuvel	Katholieke Universiteit Nijmegen SPEX / Department of Language and Speech Erasmusplein 1 6525 HT Nijmegen Telephone +31 (0)24-3611686 Telefax +31 (0)24-3612907	<u>H.v.d.Heuvel@let.kun.nl</u>
Mr. P. Wittenburg	Max Planck Institut Für Psycholinguistik Wundtlaan 1 6525 XD Nijmegen Telephone +31 (0)24-3521911 Telefax +31 (0)24-3521213	peter.wittenburg@mpi.nl
Mr. Patrick Drouin	Département de linguistique et de traduction Université de Montréal C.P. 6128, succursale Centre-ville Montréal (QC) H3C 3J7 CANADA Téléphone : (514) 343-7174 Télécopieur : (514) 343-2284	patrick.drouin@umontreal.ca

	Mr. Alain Polguere	Professeur agrégé Département de linguistique et de traduction Université de Montréal C. P. 6128, Succursale Centre-Ville Montréal (Québec) H3C 3J7 CANADA Bureau C-9031-2 Tél. (1-514) 343-5715 Fax (1-514) 343-2284	alain.polguere@umontreal.ca
	Antonio Pareja Lora	Departamento de Sistemas Informaticos y Programacion, Universidad Complutense de Madrid. http://www.ucm.es/sip	apareja@slip.ucm.es
	Ms Nicoletta CALZOLARI	director ILC-CNR Via Moruzzi, 1 I-56100 PISA Tel +39 050 315 2870 Fax +39 050 315 2839	nicoletta.calzolari@ilc.cnr.it
	Ms Monica MONACHINI	Researcher ILC-CNR Via Moruzzi, 1 I-56100 PISA Tel +39 050 315 2852 Fax + 39 050 315 2839	monica.monachini@ilc.cnr.it

WG2	Harry Bunt	Computational Linguistics and AI, Tilburg University P.O. Box 90153, 5000 LE Tilburg, the Netherlands	Harry.Bunt@uvt.nl
	Nicoletta Calzolari		glottolo@ilc.cnr.it
	Antonio Zampolli		
	Prof. Dr. Manfred Pinkal	Universität des Saarlandes Computational Linguistics Postfach 15 11 50 66041 Saarbrücken Germany Telephone: +49 681 302-4343 Telefax: +49 681 302-4351	
	Dr. Ulrich Heid	Universität Stuttgart IMS-CL, Institut für maschinelle Sprachverarbeitung - Computerlinguistik Azenbergstrasse 12 70174 Stuttgart	heid@ims.uni-stuttgart.de

		Germany Telephone: +49 711 121-1373 Telefax: +49 711 121-1366	
	M. A. Thierry Declerck	Language Technology Lab Stuhlsatzenhausweg 3 66123 Saarbrücken Germany Telephone: +49 681 302-5358 Telefax: +49 681 302-5338	declerck@dfki.de
	Dosam Hwang	Yeung-Nam University	dshwang@yu.ac.kr
	Aesun Yoon	Pusan University	asyoon@pusan.ac.kr
	Michael Cassar		michael.cassar@msa.org.mt
	Michael Rosner		mike.rosner@um.edu.mt
	Albert Gatt		albert.gatt@um.edu.mt
	Fredrik Olsson	SICS, BOX 1263, SE-164 29 KISTA, Sweden	fredriko@sics.se
	Chu-Ren Huang	http://corpus.ling.sinica.edu.tw/members/churen/ Research Fellow and Vice-Director Institute of Linguistics, Academia Sinica Nankang, Taipei, Taiwan 115 ph. 886-2-26523108 fax. 886-2-27856622	churen@sinica.edu.tw

WG 3-5	Alan K. Melby	Dept. of Linguistics, Brigham Young Uni. 2129 JKHB Provo, Utah 84602 USA Tel: +1 (801) 378-2144 Fax: +1 (801) 378-8295	akm@byu.edu
	André LE MEUR	France (AFNOR)	andre.lemeur@uhb.fr
	De Camp Jennifer	MITRE/USA	jdecamp@mitre.org
	Robin Lombard		ROBINL@MICROSOFT.com
	Steven Bird		sb@ldc.upenn.edu
	Andrei Popescu-Belis		Andrei.popescu-belis@issco.unige.ch
	Ulrich Heid		heid@ims.uni-stuttgart.de
	Monte George	ANSI	dracalpha@earthlink.net
	Mandy Pet	TRADOS	mandypet2002@yahoo.com
	Gil Francopoulo	INRIA	gil.francopoulo@wanadoo.fr
	Deok-Bong Kim	Sung-Kong-Hoe University	dbkim@mail.skhu.ac.kr
	Young-Soog Chae	Young-San University	yschae@ysu.ac.kr
	Gerhard Budin		Gerhard.budin@univie.ac.at